

# CORRESPONDENCE

## Special Edition 2020: Important dates and deadlines



2021年3月31日まで  
配架をお願いします。

発行 呉市国際交流協会  
〒737-8501 呉市中央4丁目1-6  
呉市役所1階 国際交流センター  
TEL 0823-25-5607 E-mail kure-ies@eagle.ocn.ne.jp  
WEB <http://kurekiea.com>  
FB <https://www.facebook.com/kure.iea>  
● Available to download from the above website

### Hospitals On-call for Pediatric Emergencies 夜間小児救急当番病院

19:00~22:40(※1)	22:40~8:30(※2)
<ul style="list-style-type: none"> <li>●Every night <i>Kure-shi Ishikai Shoni Yakan Kyukyu Center (Kure Ishikai Pediatric Night-time Emergency Medical Center)</i> 0823 32 1299 (15-24, Asahi-machi)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>●Monday, Wednesday, Thursday, Saturday, <i>Kokuritsu Byoinkiko Kure Iryo Center (National Hospital Organization Kure Medical Center)</i> 0823 23 1020 (3-1, Aoyama-cho)</li> <li>●Tuesday, Friday, Sunday <i>Chugoku Rosai Hospital</i> 0823 72 7171 (1-5-1, Hiro-Tagaya)</li> </ul>

※1 If treatment required is likely to extend past 23:00, you may be instructed to visit a public hospital.

※2 Please call first. Patients with minor ailments who visit medical clinics on duty at the above hours will incur an extra after-hours charge. Contact respective hospitals for further information. Please note that for treatment purposes, Monday, for example, is understood to be from 22:40 on Monday evening to 8:30 on Tuesday morning.

▼Contact: *Fukushi-hoken-ka* 0823 25 3524

### Medical Clinics for Minor Ailments その他比較的症状の軽い人が受診する医療機関

- Weekdays 19:30-22:40 Internal Medicine  
*Kure-shi Ishikai Naika Yakankyukyu Center (Kure Ishikai Night Emergency Center for Internal Ailments)*  
0823 32 1299 (15-24, Asahi-machi)
  - Sundays and Holidays 9:00-18:00 Internal Medicine, Pediatric, Surgery  
*Kure-shi Ishikai Kyujitsu Kyukan Center (Kure Ishikai Emergency Medical Center)*  
0823 32 1299 (15-24, Asahi-machi)
  - Sundays and Holidays 9:00-15:00 Dentist  
*Kure-Koku Hoken Center* 0823 25 4441 (1-2-13, Washo)
- ※Please consult your local doctor during the daytime on weekdays, and utilize the above-mentioned medical centers in the case of high temperatures, diarrhea, vomiting and coughing.
- ▼Contact: *Fukushi-hoken-ka* 0823 25 3524

### Free Visa Consultation ビザ無料相談会 2020 年度日程

Hiroshimaken *Gyoseishoshi* Lawyer's Association is providing free visa consultations regarding visa renewal or amendments. All consultations are confidential and free of charge.

Please make an appointment if you need an interpreter.

▼When: Saturdays May 10, July 12, September 13, November 8, January 10, March 14. 15:30-17:00

▼Where: International Exchange Center

▼Contact: *Hiroshimaken Gyoseishoshikai, Kokusai Gyomu Kyogikai* 0823 55 1152 (Person in charge: Ms.Morikawa)

**Deadlines for Payment of Tax 税金の納付期限 2020 年度**

[ Deadline for Payment of Light Vehicle Tax ] Monday June 1

[ Deadline for Payment of Local Tax ] Payments may be made in four installments.

1 <sup>st</sup> installment	2 <sup>nd</sup> installment	3 <sup>rd</sup> installment	4 <sup>th</sup> installment
2020			2021
Tuesday June 30	Monday Aug 31	Monday Nov 2	Monday Feb 1

Payments can be made at banks, post offices or by bank transfer.

▼Contact details regarding payments: *Shuno-ka* 0823 25 3204

※Those on welfare, or victims of fire or other disasters can apply for a tax allowance.

▼Contact: *Shiminzei-ka* 0823 25 3193 for local tax and light vehicle tax**Japanese Study Class in Kure 呉市の日本語教室一覧**

There are six Japanese language classes in Kure. Anyone interested in learning Japanese should contact the classes below:

	When	Where	Where
<b>Nihongo Salon</b>	Sundays 14:00-15:30	International Exchange Center (Kure City Hall 1F)	0823 25 5607
<b>Nihongo Kyoshitsu 《Kure》</b>	Saturdays 18:00-19:30	<i>Hiro Machi-zukuri</i> Center 5F	0823 71 2151
<b>Sekai no Hana 2018~</b>	Wednesdays 9:30-11:30	<i>Hiro Machi-zukuri</i> Center 5F	0823 71 2151
<b>Kodomo Nihongo Kyoshitsu Ciranda</b>	Saturdays 14:00-16:00	<i>Hiro Machi-zukuri</i> Center 4F	0823 71 0321
<b>Ichigo-Ichie</b>	Thursdays 13:00-15:00	International Exchange Center (Kure City Hall 1F)	0823 25 5607
<b>Yasuura Nihongo Kyoshitsu</b>	Thursdays 10:00-12:00	<i>Yasuura Machi-zukuri</i> Center 2F	0823 84 3636

**HIC Foreigner Consultation Desk HIC の外国人相談窓口**

You can have consultations in English at the HIC (Hiroshima International Center)

▼Opening Hours: [ Monday-Friday ] 10:00-12:00, 13:00-19:00 [ Saturday ] 9:30-12:00, 13:00-18:00

▼Tel: 0120 783 806

**Kure City Promotional Magazine “市政だより くれ” Available in English.**

- 1 Scan the QR Code.
- 2 Download and install the “Catalog Pocket” app.
- 3 Scan the QR Code again.

